

ماشعرت به هو : «إني هنا أقف على قمة البؤس» .  
يضرب هاملت في أزمة مصيره مثلاً أصيلاً عن الشعر الانكليزي .  
انه ليس موجزاً ولا بسيطاً :

كل أمسنا دفع الحمقى الى  
طريق الموت المغبر . تبأيتها السمكة القصيرة  
فما الحياة سوى ظل يسير ، سوى لاعب مسكين  
يتباهى ويضطرب مدة ظهوره على المسرح

ان الشاعر الانكليزي يضع أمام الجمهور التراجيديا الكاملة كأنهم  
لا يرونها إلا منه . إنه يفعل كل شيء لهم بكلمات رائعة وفي صور صارمة ،  
فيرتفعون الى رؤية تعلق بنفوسهم . أما الشاعر اليوناني فإنه يعتلي زاوية  
واحدة فقط . يقدم لمحة لا أكثر ، ولكن العقل يشتعل بها فيرى بنفسه  
الكامن وراءها . ان الكاتب لا يفعل أكثر من ان يقترح طريق السير ، ولكنه  
يفعل ذلك بحيث أن الخيال يسرع الى الابداع بنفسه . بندار يذهب بعاشقين  
الى باب غرفتهما ويتركهما : «الأسرار هي مفاتيح القناعة الحكيمة  
لمقدسات الحب» هذا ليس أسلوب شكسبير في روميو وجولييت . الطريقة  
الانكليزية هي أن تملأ العقل بالجمال والطريقة اليونانية هي أن تطلق العقل  
للعمل .